



VERBAND DER  
SICHERHEITSUNTERNEHMEN  
ÖSTERREICHS

# Z E R T I F I K A T

## über die Anerkennung und Registrierung von Produkten der Elektronischen Sicherheitstechnik

### Anerkennung/Approval

Inhaber der Anerkennung:  
Holder of the Approval:

Telefonbau Arthur Schwabe GmbH & Co.KG  
Langmaar 25  
41238 Mönchengladbach

#### Die Anerkennung

umfasst nur das angegebene  
Bauteil in der zur Prüfung  
eingereichten Ausführung.

Die aktuelle Gültigkeit des  
Zertifikates ist ausschließ-  
lich im Internet unter  
[www.vsoe.at](http://www.vsoe.at) dokumentiert.

Das Zertifikat darf  
nur unverändert und nicht  
auszugsweise vervielfältigt  
werden.

Produkt Typ:  
Type of Product:

Übertragungseinrichtungen

Produktbezeichnung:  
Subject of the Approval:

TAS-Link III

VSÖ-Anerkennungs-Nr.:  
VSÖ-Approval-No.:

W 120611/01 E

VSÖ-Klasse  
VSÖ-Class:

WS

Gültig bis: (JJJ.MM.TT)  
Valid until:

13.02.2020

Anzahl der Seiten  
No. of Pages

2

Hinweise / Notice:

siehe Seite 2


Verband der Sicherheitsunternehmen  
Österreichs  
Porzellangasse 37/17  
1090 Wien

Tel.: +43 1 319 41 32  
Fax: +43 1 319 90 44  
E-Mail: [office@vsoe.at](mailto:office@vsoe.at)  
Internet: [www.vsoe.at](http://www.vsoe.at)

#### Technische Kommission

Verband der Sicherheitsunternehmen Österreichs


Wien, 31.01.2017

  
Vorsitzender



VERBAND DER  
SICHERHEITSUNTERNEHMEN  
ÖSTERREICHS

1090 Wien ▼ Porzellang. 37/17  
[office@vsoe.at](mailto:office@vsoe.at) ▼ [www.vsoe.at](http://www.vsoe.at)  
T. +43 (0)1 319 41 32

  
Generalsekretär

Zusätzliche Hinweise zur Anerkennung des Produktes:

### Übertragungseinrichtungen

#### TAS-Link III

1. Die Übertragungseinrichtung ist für nachfolgende Übertragungswegarten einsetzbar:

- A4 zur Anschaltung an ein Telefonwählnetz mit analogen Teilnehmeranschluss
- A6 zur Anschaltung an einen ISDN-Anschluss
- A10 über D1-/D2-Datenfunkverbindung
- A13 zur Anschaltung an Netze der Protokolfamilie IP (TCP-Protokoll)
- A15 zur Anschaltung an funkbasierte IP-Netze unter Verwendung des TCP-Protokolls

2. Bei der Verwendung der Übertragungseinrichtung zur Übertragung von Gefahrenmeldungen in IP-Netzen ist bei Einbruchmelderanlagen ab Risikoklasse GS-N ein zusätzlicher Übertragungsweg erforderlich. Hierfür dürfen ausschließlich OVE R2-anerkannte Übertragungswege verwendet werden. Es muss sichergestellt sein, dass der zusätzliche Übertragungsweg nicht aus dem als Hauptübertragungsweg genutzten IP-Netz gebildet wird.

3. Das Gerät unterstützt folgende AÜA-Kategorien:

GSM: SP1-SP3

IP: SP1-SP6

GPRS oder UMTS: SP1-SP5

IP und GSM: DP1-DP2

IP und GPRS oder UMTS: DP1-DP4